

每到選舉，內耗不已，社會動盪，人心惶惶，金門資源有限，沒有虛擲本錢，爰特藉此呼籲大家，選舉一時，名聲一世，畢竟選舉非輸即贏，票票等值，盡在選民手中，誰是理想人選，心中早有定見，何況金門人才濟濟，與其爾爭我奪，不如選賢與能，各憑真才實學，以求眾望所歸，心想事成，金門要發展，兩岸要和平，安內攘外，富國裕民，乃民意之所繫，大家都在看，希望讓有責任心、榮譽感，有理想、有遠見，唯公無私、真愛金門之人才者出頭天。

金門之發展 貴在大家有責任心與榮譽感



缅懷李光前將軍，生前參與民國38年「古寧頭」大捷，身先士卒，義無反顧，爲國捐軀，爲守護國土金門，不惜犧牲生命，對此金門鄉親情義相挺，群起建廟紀念，供人追思效法，使之永垂青史，發揚光大，益見金門鄉親爲國爲民，集責任心與榮譽感於一身，如今「李光前廟」香火鼎盛，名聞遐邇，在金門人心目中，前金門防衛司令部兼福建省

陽節，金門縣政府暨各鄉鎮公所，一如辦包括表揚模範長者暨款待長者出遊與不同形式慶祝系列活動，到處熱鬧滾滾，更是隆重其事，全程由鄉鎮長親自上陣，全體同仁動員。除向長者賀節致意，鉅細弗遺，輸人不輸陣，惟恐落於人後，由於責任心之驅使，真誠溢於言表，長者有感，獲得交頭讚許，公僕與有榮焉。

僅以金湖鎮公所為例，該所全體同仁暨所轄各村長，由鎮長蔡西湖帶領服務，事前策劃周詳，安排妥善，各村里參加出遊進香覽勝之長者計有806位之多，於本（10）月16日上午九時，分乘十餘輛遊覽車，浩浩蕩蕩，自金湖新市里出發，行程包括中山紀念林園區、天后宮、李光前將軍廟、金門和平紀念公園等地，誠如鎮長蔡西湖所說：「老吾老以及人之老」，藉由敬老活動，提昇長者生活品質，增進大家敦親睦鄰情誼，長者興致勃勃。又以適逢西浦頭李將軍廟管理委員會，舉辦李光前將軍殉國60週年作醮活動，爰特陪同長者前往上香祭拜，但見各方善男信女絡繹不絕於途，紛紛抵此捐緣添油共襄盛舉，祈求國泰民安，敬仰忠烈，心誠則靈。

環教自然生態之旅 學員反應熱烈



左、右：金門縣環境教育學會辦理「金門海岸溼地生態與生物多樣性活動－國際減災日活動『守護金門環境，永續發展』」，參與的民眾走訪金門聚落與海岸濕地等。

The image is a travel advertisement for Macau. It features a background of cherry blossoms in full bloom against a blue sky. In the top right corner, there is a red circular seal with a traditional Chinese character inside. The main title '藏冬' (Hidden Winter) is written in large, bold, blue calligraphy in the center-left. Below it, the subtitle '萬在消失的開尾遙畔' (Ten thousand in the fading tail of the river) is written in smaller blue text. To the left of the main title, there is vertical text: '春日 暢遊澳門 澳門旅遊局 告白' (Spring Day, Enjoying Macau, Macau Tourism Bureau Advertisement). Below the main title, the date '11月3日' (November 3rd) is displayed, followed by the location '澳門西半圓牌坊 [珠·西·中環]' (West Semi-Circular Avenue, [Jewel·West·Central]). There is also a small table with two rows of text. At the bottom, there is a cartoon character of a red and yellow frog-like creature, and the Macau tourism logo with the text '澳門旅遊局' (Macau Tourism Bureau).

由金門縣文化局主辦、金門縣領團解說員協會承辦的「藏冬——藏在消失的湖尾溪畔」活動，訂於107年11月3日當天舉辦，地點選在金門西半島湖尾（東、西、中堡）。今日上午09:00至16:00統一受理電話報名，每通電話限報4名，限幼兒園（含）以上學童及收120名民衆真報名及統一撥打。陳先生，舉「藏冬—

走讀村莊 田野文化

一般社會大眾報名參加，學童需有家長陪伴，每梯次招收120名民衆，每人限報一梯，不得重複報名。不接受傳

其村前有一個湖，是源自雙乳山的溪流經村前匯聚而成的湖泊，村子在湖之末端，所以三個村子合稱「湖尾」。三個聚落本爲一脈，因人口增加，故以其相關地理位置而分爲東、中、別，

飲業於烹飪作業時所產生之空氣污染物，易造鄰近居民陳情。即日起至107年11月30日止，凡設立於金門縣合法餐飲業或攤販，得向環保局提出輕飲樂食氣污染防治標準申請，最高獎助金五萬元。

餐飲無油煙 設備不能少



創業講座 朱浩分享簡報技巧



金門青年三創服務平臺舉辦創業講座，期提升簡報實戰力。為了提升地區青年創業能量，由金門縣政府與財團法人商業發展研究院共同攜手推動的「金門青年三創服務平臺」，於日前舉辦創業講座「簡報，沒你想像中的容易」。

縣府建設處表示，為能提升在地青年在業務推廣、投資人說明以及政府輔導資源的申請上等場合上之表達能力，在10月27日由金門青年三創服務平臺計畫主持人暨財團法人商業發展研究院朱浩副所長，分享簡報技巧。

縣府建設處提醒，金門青年三創服務平臺後續將於11月3日舉行第二期創業實戰「一把罩基礎課程第一堂「前進大陸的電商創業心法」；11月10日將舉辦第三堂「商標法律／創業相關法律」。更多諮詢、活動、課程、講座資訊詳情請洽青年三創服務專線（082-316177）、金門青年三創服務平臺官方網站，（<http://youthhub.kinnen.gov.tw>），臉書搜尋：金門青年三創服務平臺或Line搜尋：@kod4743g。

會持續辦理相關活動，並促進地方觀光發展，並在地青少年多一項優良外活動的選擇。

責任編輯／趙水樹

金門青年三創服務平台，於日前舉辦創業講座「簡報，沒你想像中的容易」。（金門縣政府建設處提供）

寶爬行賽暨搬樂報名

記者詹宗翰／金城報導
金門縣文化局107年度「Bookstart閱讀起步走」寶寶爬行賽暨搬樂報名，讓寶寶擁有人生中的第一本書，奠定人生閱讀的基礎，將是送給孩子一生最好的禮物。

路報名，額滿為止，歡迎全縣年滿6個月至未滿3歲（104年11月12日之後出生）之寶寶滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及球球搬樂、尿布搬樂三項，須依嬰兒實際年齡報名參加（詳閱報名資格，當日活動現場尚有閱讀起步走快來讀100本好書、繪本拼樂、牙齒保健室等活動，歡迎蒞臨參加。

分年紀後，也將免費贈送幼兒閱讀禮袋。

文化局長呂坤和表示，凡參加本次活動皆能獲得閱

讀禮袋，禮袋內容包括學齡前兒童適讀的圖書2本、

年11月11日出生，¹⁵⁰組。（以活動107年11月11日計算，當天滿1歲、未滿2歲；但於106年9月11日~106年

遇特殊情事，請以文化局實際調整變動活動內容為主。

11月11日之寶寶，如寶寶還未能走路，仍可報名寶寶爬行賽暨搬樂」活動，自即日起至11月2日受理網

報，將是送給孩子一生最好的禮物。

本次活動自即日起至11月2日止受理網路報名，額

滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網

址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及球球搬樂、尿布搬樂三項，須依嬰兒

實際年齡報名參加（詳閱報名資格，當日活動現

場尚有閱讀起步走快來讀100本好書、繪本拼樂、

牙齒保健室等活動，歡迎蒞臨參加。

文化局強調，為推廣嬰幼兒閱讀，鼓勵及早接觸圖

書，活動當天不克前往又符合年紀（0~6個月）的寶寶們也不用失望，只要於107年11月14日之後帶著戶口名簿至文化局南棟親子館櫃檯，由館員確認身

分年紀後，也將免費贈送幼兒閱讀禮袋。

文化局長呂坤和表示，凡參加本次活動皆能獲得閱

讀禮袋，禮袋內容包括學齡前兒童適讀的圖書2本、

年11月11日出生，¹⁵⁰組。（以活動107年11月11日計算，當天滿1歲、未滿2歲；但於106年9月11日~106年

遇特殊情事，請以文化局實際調整變動活動內容為主。

11月11日之寶寶，如寶寶還未能走路，仍可報名寶寶爬行賽暨搬樂」活動，自即日起至11月2日受理網

報，將是送給孩子一生最好的禮物。

本次活動自即日起至11月2日止受理網路報名，額

滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網

址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及球球搬樂、尿布搬樂三項，須依嬰兒

實際年齡報名參加（詳閱報名資格，當日活動現

場尚有閱讀起步走快來讀100本好書、繪本拼樂、

牙齒保健室等活動，歡迎蒞臨參加。

文化局強調，為推廣嬰幼兒閱讀，鼓勵及早接觸圖

書，活動當天不克前往又符合年紀（0~6個月）的寶寶們也不用失望，只要於107年11月14日之後帶著戶口名簿至文化局南棟親子館櫃檯，由館員確認身

分年紀後，也將免費贈送幼兒閱讀禮袋。

文化局長呂坤和表示，凡參加本次活動皆能獲得閱

讀禮袋，禮袋內容包括學齡前兒童適讀的圖書2本、

年11月11日出生，¹⁵⁰組。（以活動107年11月11日計算，當天滿1歲、未滿2歲；但於106年9月11日~106年

遇特殊情事，請以文化局實際調整變動活動內容為主。

11月11日之寶寶，如寶寶還未能走路，仍可報名寶寶爬行賽暨搬樂」活動，自即日起至11月2日受理網

報，將是送給孩子一生最好的禮物。

本次活動自即日起至11月2日止受理網路報名，額

滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網

址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及球球搬樂、尿布搬樂三項，須依嬰兒

實際年齡報名參加（詳閱報名資格，當日活動現

場尚有閱讀起步走快來讀100本好書、繪本拼樂、

牙齒保健室等活動，歡迎蒞臨參加。

文化局強調，為推廣嬰幼兒閱讀，鼓勵及早接觸圖

書，活動當天不克前往又符合年紀（0~6個月）的寶寶們也不用失望，只要於107年11月14日之後帶著戶口名簿至文化局南棟親子館櫃檯，由館員確認身

分年紀後，也將免費贈送幼兒閱讀禮袋。

文化局長呂坤和表示，凡參加本次活動皆能獲得閱

讀禮袋，禮袋內容包括學齡前兒童適讀的圖書2本、

年11月11日出生，¹⁵⁰組。（以活動107年11月11日計算，當天滿1歲、未滿2歲；但於106年9月11日~106年

遇特殊情事，請以文化局實際調整變動活動內容為主。

11月11日之寶寶，如寶寶還未能走路，仍可報名寶寶爬行賽暨搬樂」活動，自即日起至11月2日受理網

報，將是送給孩子一生最好的禮物。

本次活動自即日起至11月2日止受理網路報名，額

滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網

址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及球球搬樂、尿布搬樂三項，須依嬰兒

實際年齡報名參加（詳閱報名資格，當日活動現

場尚有閱讀起步走快來讀100本好書、繪本拼樂、

牙齒保健室等活動，歡迎蒞臨參加。

文化局強調，為推廣嬰幼兒閱讀，鼓勵及早接觸圖

書，活動當天不克前往又符合年紀（0~6個月）的寶寶們也不用失望，只要於107年11月14日之後帶著戶口名簿至文化局南棟親子館櫃檯，由館員確認身

分年紀後，也將免費贈送幼兒閱讀禮袋。

文化局長呂坤和表示，凡參加本次活動皆能獲得閱

讀禮袋，禮袋內容包括學齡前兒童適讀的圖書2本、

年11月11日出生，¹⁵⁰組。（以活動107年11月11日計算，當天滿1歲、未滿2歲；但於106年9月11日~106年

遇特殊情事，請以文化局實際調整變動活動內容為主。

11月11日之寶寶，如寶寶還未能走路，仍可報名寶寶爬行賽暨搬樂」活動，自即日起至11月2日受理網

報，將是送給孩子一生最好的禮物。

本次活動自即日起至11月2日止受理網路報名，額

滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網

址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及球球搬樂、尿布搬樂三項，須依嬰兒

實際年齡報名參加（詳閱報名資格，當日活動現

場尚有閱讀起步走快來讀100本好書、繪本拼樂、

牙齒保健室等活動，歡迎蒞臨參加。

文化局強調，為推廣嬰幼兒閱讀，鼓勵及早接觸圖

書，活動當天不克前往又符合年紀（0~6個月）的寶寶們也不用失望，只要於107年11月14日之後帶著戶口名簿至文化局南棟親子館櫃檯，由館員確認身

分年紀後，也將免費贈送幼兒閱讀禮袋。

文化局長呂坤和表示，凡參加本次活動皆能獲得閱

讀禮袋，禮袋內容包括學齡前兒童適讀的圖書2本、

年11月11日出生，¹⁵⁰組。（以活動107年11月11日計算，當天滿1歲、未滿2歲；但於106年9月11日~106年

遇特殊情事，請以文化局實際調整變動活動內容為主。

11月11日之寶寶，如寶寶還未能走路，仍可報名寶寶爬行賽暨搬樂」活動，自即日起至11月2日受理網

報，將是送給孩子一生最好的禮物。

本次活動自即日起至11月2日止受理網路報名，額

滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網

址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及球球搬樂、尿布搬樂三項，須依嬰兒

實際年齡報名參加（詳閱報名資格，當日活動現

場尚有閱讀起步走快來讀100本好書、繪本拼樂、

牙齒保健室等活動，歡迎蒞臨參加。

文化局強調，為推廣嬰幼兒閱讀，鼓勵及早接觸圖

書，活動當天不克前往又符合年紀（0~6個月）的寶寶們也不用失望，只要於107年11月14日之後帶著戶口名簿至文化局南棟親子館櫃檯，由館員確認身

分年紀後，也將免費贈送幼兒閱讀禮袋。

文化局長呂坤和表示，凡參加本次活動皆能獲得閱

讀禮袋，禮袋內容包括學齡前兒童適讀的圖書2本、

年11月11日出生，¹⁵⁰組。（以活動107年11月11日計算，當天滿1歲、未滿2歲；但於106年9月11日~106年

遇特殊情事，請以文化局實際調整變動活動內容為主。

11月11日之寶寶，如寶寶還未能走路，仍可報名寶寶爬行賽暨搬樂」活動，自即日起至11月2日受理網

報，將是送給孩子一生最好的禮物。

本次活動自即日起至11月2日止受理網路報名，額

滿為止，報名網址：<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeI6onhkpYTMAlPrg-pe/m2262gjtYR7zEMt7mEZQ/viewform>或<http://pprcc.Ryzex>，可至金門閱讀島Facebook貼文連接網

址，請務必填寫寶寶正確個人資料，以利本次活動報名及辦理圖書借閱證。

寶寶爬行賽及

經濟部傳統市場星級名攤 金門9攤

記者陳冠霖／綜合報導
衛福部表示，子宮頸癌為國人女性癌症死亡原因第七位，醫學研究證實感染人類乳突病毒（HPV）是導致子宮頸癌的主要原因。面對子宮頸癌的威脅，衛生福利部國民健康署參考世界衛生組織所提出對9至14歲女生接種HPV疫苗較有效之建議，將於今（107）年12月中旬全面補助107學年度國一女生免費接種HPV疫苗。

衛福部表示，目前全世界已有91個國家將HPV疫苗納入國家疫苗接種計畫，我國也

今年11月12日於新北市勞工活動中心舉辦盛

大頒獎典禮表揚。

記者陳冠霖／綜合報導
衛福部表示，子宮頸癌為國人女性癌症死亡原因第七位，醫學研究證實感染人類乳突病毒（HPV）是導致子宮頸癌的主要原因。面對子宮頸癌的威脅，衛生福利部國民健

康署參照世界衛生組織所提出對9至14歲女生接種HPV疫苗較有效之建議，將於今（107）年12月中旬全面補助107學年度國一女生免費接種HPV疫苗。

衛福部表示，目前全世界已有91個國家將HPV疫苗納入國家疫苗接種計畫，我國也

衛福部將補助國一女生接種子宮頸疫苗

記者陳冠霖／綜合報導

於《2025衛生福利政策白皮書》將HPV疫苗列入國家計畫，希望經由國人共同努力達成目標。今年度HPV疫苗已完成採購，待衛

生福利部食品藥物管理署完成查驗，預計12月中旬即可配送至縣市提供107學年度國一女生接種服務，期待全國10萬名女學生都能從今年起得到这份特別的保護。

、美國食品藥品管理局、及美國疾病管制

分中心的監測結果顯示「HPV疫苗具安全性和保護力」可以預防超過

、衛福部提醒民眾，接種HPV疫苗前若有特

殊健康狀況（發燒、懷孕等）及個人過敏

、而為維護民眾權益及健康，國民健康署

史均須事先告知接種醫師，以利醫師接種

希望家長及學生先瞭解再決定是否接種，因此在接種前會主動提供HPV疫苗簡介、效

益及保護力等資訊，提醒勿單列副作用

、衛福部呼籲，接種HPV疫苗雖可預防子宮

頸癌的發生，平時仍需注意安全性行為，以及30歲以後定期子宮頸抹片篩檢，以達

防治子宮頸癌的最大效益。疫苗預防及抹

片篩檢比病後治療更加重要，女性的健康

施肥經驗的掌握，也讓親子於假日共享田園之

樂和感受農家耕作生活。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

金幸福開心農場 親子回娘家



記者陳麗好／金沙報導

樂和感受農家耕作生活。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

所配合縣府全農政策及農業推廣，為

午邀請50位認養民衆回娘家，大手牽小手一同

化身一日農友學習耕作。現場由農試所長李廣榮帶領會認養農戶於金門農場，展

開農作的翻土、除草、中耕及施肥等各項田間

管理工程，並提供免費廢肥及收費代耕服務等

，服務民衆也讓親子一同親近田園，學習耕

種。

農試所並於現場販售包含

秋作正當時、歡樂回娘家！金門縣農業試驗

名譽	主委員	張景森
主任	委員	陳福海
副主委員	楊鎮浯	翁明志
副委員	謝偉松	呂鳩定
幹事會	洪鴻斌	王碧珍
歐贊隊	劉耀欽	楊肅凱
事務	盧根陣	王任益
宅地	蔡雪芳	楊成業
處分	金門縣	金門縣
聯絡	金城鎮	金城鎮
聯繫	歐	歐

聞

謹此奉

歐陽府故明在老先生治喪委員會謹啟

謹啟

歐陽府明在老先生

於中華民國一〇七年十月二十二日（農曆九月十四日）酉時壽終正寢距生於民國十一年一月十四日享

壽九十有六齡謹擇於中華民國一〇七年十一月一日（農曆九月二十四日）星期四
十分假歐厝村廣場舉行家奠禮十二時三十分舉行公奠禮隨即發引安葬於金山公墓

記者陳冠霖／綜合報導
最近是流感疫苗接種熱門期間，台北卻發生有1支流感疫苗本應是透明無色，卻變成咖啡色的現象，引發施打民衆恐慌，金門縣衛生局向疾管署查證，確認同批疫苗是發送到台北市、新北市、桃園市、新竹市、新竹縣、苗栗縣、台中市，並沒有發送到金門縣，請民衆安心接種流感疫苗。
26日媒體報導指出，台北市立聯合醫院林森院區前天接種流感疫苗時，發現1支未開封疫苗顏色異常，正常應是透明無色

疾管署副署長莊人祥說，該批疫苗共有30萬劑，自10月23日開始供貨，目前已發出19萬劑，分別發到7縣市衛生局，分別是台北市、新北市、桃園市、新竹市、新竹縣、苗栗縣、台中市。為求謹慎與確保疫苗接種安全，目前已通知各衛生局暫停該批號疫苗撥發與接種。

為使縣民安心，金門縣衛生局也發出聲明表示，經查證疾病管制署，金門縣並未配發該批疫苗，故請縣民安心接種。

研發疫苗的賽諾菲公司發聲明表示，第

○ 同批疫苗除了一般民衆與醫護人員，還在健保署、國健署與台北市議會等接種站施打。疾管署統計，全台同批號疫苗有3.2萬劑已接種。

對此衛生福利部疾病管制署證實，確實接獲台北市政府通報，有1支疫苗外觀明顯變色，但抽驗同批疫苗並未發現異狀，初判應是單一事件，現已請供貨的賽諾菲公司將問題疫苗送回原廠檢驗，

，該支疫苗卻呈現如茶水般的咖啡色，一時間已配合相關主管機關，將該支疫苗送回法國總公司進行檢驗，並要求總公司盡速提供檢驗及調查報告，以盡快釐清兩支疫苗變色的原因；目前未發現其他疫苗有類似情況，應為單一事件，但為求謹慎，已停止在倉儲的流感疫苗的派送待調查，報告釐清單支疫苗變色原因，若有相關問題，可於周一至周五上午8時至下午6時，撥打(02) 21765588詢問。

台北出現1支變色流感疫苗 金門未進同批針劑

孝	侄	侄	彥黨
孝	侄	媳	莊雙女
孝	侄女	女	【金蓮】（適陳）
至	女婿	陳	義明
金	環	環	（適薛）
一	薛	薛	（端况）
金	佑	佑	（適陳）
東	先	先	（換）
快	怡	怡	（適堤）
陽	直	直	勇

捐書1200冊 林建元獲金大榮譽狀



國立金門大學舉行成功企業家贈畫暨室內設計學生競圖頒獎活動。

言稿一、表揚獎狀發行。感謝安心食品公司董事長，感謝安心食品公司董
行。（許加泰攝）

古寧頭辦長者共饗 邀藥師宣導用藥 5 不

記者李金鑑／金寧報導

金寧鄉古寧頭社區照顧關懷據點辦理銀髮族共餐活動，並邀請金門醫院藥師宣導社區正確用藥安全與常識，教導銀髮族用藥安全5不原則，以有獎徵答方式寓教於樂，建立長輩正確的用藥觀念，以維護長輩健康。

隨著醫藥科技不斷進步，民眾健康意識的提高，藥師在公共衛生中所扮演的角色漸趨重要，土寧頭社區照顧關懷據點辦理銀髮族共餐活動，特邀請衛生福利部金門醫院藥師張鈺鴻走入社區，指導社區正確用藥安全與常識宣導，除了能讓銀髮族擁有正確的用藥觀念外，也可讓身旁照護者學習到使用藥物所需具有的基本概念，讓所有人在使用藥物時都能達到最大效益，進而減少健保及醫療資源的浪費。

藥師張鈺鴻宣導正確用藥五不原則：「不聽、不信、不吃、不買、不推薦」，使銀髮族了解購買藥品、保健食品所需注意的事項，能於輕鬆歡樂氣氛中獲得正確用藥知識。宣導活動中除接受民眾用藥諮詢外，亦運用多元衛教模式及有獎徵答等方式，融入用藥教育創意宣導教材中，讓長者從遊戲中學習用藥知識，進而提升用藥知識認知度。此外，從與銀髮族互動的過程中，藥師們也發現許多民眾生活中的錯誤用藥習慣，例如：不清楚藥品開封後的保存方式、剩藥的處理、自行調整藥品的劑量或停藥等問題。

「看病找醫師，用藥問藥師。」衛生福利部未來將繼續秉持這樣的理念，積極介入，主動關懷據點，瞭解民眾服藥習慣與用藥問題，期許能讓正確用藥觀念深入民心，提升藥事服務的廣度，努力為民眾用藥安全把關。

中午老人共餐活動在古寧村辦公處活動中心展開，社區志工媽媽端出許多道自己烹煮的菜餚，色香味俱全，澎湃菜色讓阿公阿嬤們吃得津津有味，一面豎起大拇指，直呼好吃！可口！讓長者享受了一頓精美佳餚，吃得健康、吃得開心。現場阿公阿嬤一起閒話家常，氣氛溫馨。

喜神	東	北
財神	東	南
日煞	北	方
日沖	鼠	11歲
宜 嫁娶 出行 開市		
宜 破土 安葬 入宅		
不 宜 動土		

歡迎訂閱 金門日報

戶訂每月以八個區台為上郵資費每月訂費180元

郵政劃撥
帳戶金門
日報社帳
號17768530

刊登廣告
訂閱報紙
請洽：本經理部

**電話：332374
傳真：330884**

**本報廣告效益宏大・彩色版面新穎
提供廣告設計編排・長期廣告優惠
敬請踴躍刊登本報・訂閱本報
本報並具有資料收藏保存參考之價值**



從1991年開始，環繞還劍湖，似已成為我每到越南首都河內，必然進行的一項儀式。

大前天（10月26日）我陪三位臺南市文化局代表到河內師範大學參加葉石濤《臺灣文學史綱》越南文本的新書發表會，翌日凌晨6：00，這項環湖儀式，又由我獨自進行了一次。

我也不曉得自己怎麼明明前一夜沒睡好，隔天卻還是起得來，趕在6：00之前去環繞還劍湖？大概是因

環繞還劍湖

◎陳益源

為我二十幾年來每次到河內之前，總會先跟范秀珠老師相約「時間：上午6：00，地點：還劍湖玉山祠前」的緣故吧。

范秀珠（1935–2017），越南最有名的翻譯家，我何其有幸啊，從1991年第一次到越南就認識了她。我自2000年至2013年，在河內出版的五本書，都承蒙她本人親自為我翻譯。

二十幾年來，我與范老師在還劍湖玉山祠前的約會，幾乎沒有一年中斷。記憶中，她總是比我早到。每當我到現場，常常見到她老人家正在玉山祠前的山神廟合十膜拜，或者靜靜坐在長椅上等著我的姍姍來遲。

然後，我們老少二人便以順時針的方向，避開一處又一處從事晨間運動的人群，繞著還劍湖悠然散步，邊走邊聊，談天說地。在約莫一個小時內，置身於幽美的湖光水色的我，側耳傾聽著她悠悠道來的標準華語，話語中滿是關於文學和彼此家人的各種信息，拂

面而來的，盡是暖人的春風，風中有微微的笑聲，也有輕輕的嘆息。

環繞還劍湖，我和范老師有說不完的話題。我從女兒即將出生，說到她考上了律師。她則從照顧有心臟病的丈夫，說到照顧罹患帕金森氏症的兒子。時間一晃，前後跨越二十幾年。每年每次的環湖對話，無論我再怎麼不捨，也都不敢超過一個小時，因為我知道她必須趕在早市收攤之前買好菜回家，照顧正要起身下床的病人，所以我們才會約在上午6：00見面，而她的家就住在環劍湖邊、天主教堂附近一條狹窄的巷弄內。

記得我最後一次與范老師環繞還劍湖，是在2016年12月3日。2017年3月23日，高齡83歲的范老師離開了人世，她只比我母親小一歲，但比我母親多留人間13年，這13年間我常在還劍湖畔看著她的背影，思念我自己的母親，有一回她似乎察覺到我的不對勁，突然轉身對我說：「我不喜歡我的兒子在我背後流淚。」

那天清晨，還劍湖飄著微微細雨，我記得。

2017年3月25日，我趕赴河內，在她告別式會場見到了她生前許多同事和老友都來送她最後一程。當時，我望著她慈祥的遺照，腦海裡不斷浮現的是她2016年12月3日在還劍湖邊的各種牽掛，牽掛著家人，牽掛著葉石濤《臺灣文學史綱》的翻譯，牽掛著我要在越南出版的第六本書。

2017年年底，我曾為了即將借調金門大學、有意推動金門文學的越譯工作，又去了一趟河內。有一天上午8：00，天氣晴朗，又不炎熱，阮蘇蘭和阮秋賢兩位年輕博士知道我來河內最想去的地方，但又怕我一個人觸景傷情，所以特地陪我重回還劍湖邊。那時藍天上飄著幾朵白雲，龜塔挺立湖中，楊柳低垂水面，景色如畫，玉山祠香客衆多，長椅上坐滿了遊客。我喃喃自語：怎麼來湖邊運動的人變少了，沒想到她們竟然體貼地說那我們下回約定：「時間：上午6：00，地點：還劍湖玉山祠前」吧。原來，她們也知道我過去環繞還劍湖的時間啊。

如今，我在越南出版的第六本書，以及葉石濤《臺灣文學史綱》越南文本新書，都已擺在范老師的遺照前了。

下回再來河內環繞還劍湖，轉往范秀珠老師家時，我希望我手上拿著的是金門《陳長慶短篇小說集》的越南文本新書。

蔡襄人文精神在金門的認知與認同

—恭迎端明殿大學士蔡襄聖誕民俗活動之巡禮

◎撰文・蔡清風／校注・蔡元友

戊戌年八月十三（西元2018年9月22日），時值惠風和暢，丹桂飄香之節，金門島上鼓起樂饗，蔡氏宗親齊聚一堂，其樂融融，恭迎端明殿大學士蔡襄聖誕巡安的民俗活動開始了！

金門縣蔡氏宗親會一年一度的「

恭迎端明祖」活動，今年由第六組西堡、安岐宗親承辦，並於西堡蔡氏家廟內負責奉祀一年。祭典由蔡

其雍理事長擔任主祭官，應邀貴賓有金門陳氏宗親會、李氏宗親會等，參與面廣，體現出蔡襄人文精神在金門得到了認知與認同，縣長陳福海先生蒞臨參加祭祀活動，並發表熱情洋溢的講話。同時頒發理事長贊助之獎學金，獎勵優秀後進，意義重大。

蔡氏宗親一年一度「恭迎端明祖」民俗活動以輪值的方式進行，分別由第一組：瓊林甲大厝。第二組：

烈嶼與蔡唐、田墘、洋山。第三組：瓊林乙樓仔下。第四組：下埔下、後浦、前水頭等。第五組：瓊

林丙大宅、山外、峰上等。第六組：

西堡與安岐，輪流舉辦。金門蔡

氏香火得以延續不斷，蔡襄文化得

以相傳，彰顯出兩岸民衆對蔡襄人

文精神的普遍認知與一致認同。

文化是一種人文精神，一種無形

的力量，它充滿著正能量。我們憑藉著對閩南文化乃至臺灣文化的認

知與認同，既能超越時空，與古人先賢對話，敬仰之情感得以慰藉，又能拉近現代人彼此之間的心靈距離，增強溫馨的親情和鄉情。蔡襄文化在金門的傳承與傳播，蔡襄人文精神在金門的發揚光大，正是一個鮮活的範例。

綜觀蔡襄（1012–1067）一生的政績和惠民事蹟，我們得知以下有關他的一些資料：

蔡襄出生于福建仙遊楓亭赤湖蕉

溪村的一戶農家，少年時在楓亭塔

門山讀書時曾詩曰：「誰種青松在

塔西，塔高松矮不相齊。世人莫道

青松小，他日松高塔又低。」他從

小就以青松自喻，志存高遠，果不

其然十九歲時考舉開封府鄉試第

一名，進而考取進士，一時名動京

朝。

他是北宋時期著名的政治家、書

法家、文學家、茶學專家。一生爲

官37個春秋，首次授漳州軍事判官

，任職四年。後任館閣校勘、知諫院

、直史館、知制誥、龍圖閣直學士

、樞密院直學士、翰林學士、三司

使和端明殿學士等職，曾出任福

建路轉運使，知泉州（兩次）、福

州、開封和杭州府事，「一身藏正

氣，兩袖重清風」，有口皆碑。

他主持建造中國現存年代最早的

跨海梁式大石橋——泉州萬安橋（

又名洛陽橋）。落成時，他撰寫《



萬安渡石橋記》，刻碑立在岸邊，以志其時其人其事，昭示後代。

他的書法備受關注，可謂是衆體皆備，尤以行書、楷書、草書最爲精要。歐陽修稱讚曰「獨步當世，然謙讓不肯主盟」。蘇東坡則曰其

：「天資既高，積學深至，心手相應，變態無窮，遂爲本朝第一。」他也是一位著名的茶葉鑒別專家。

其著作《茶錄》是繼《茶經》之後的又一部重要的茶葉專著，是論述宋代茶文化的名著。同時，其另一

著作《荔枝譜》，則是世界上最早的一部果藝栽培學專著。

此外，他還不忘百姓疾苦，爲民分憂，積極宣導從福州到漳州沿途的幹道兩旁種植松樹，以便讓行人乘涼，避免遭受烈日暴曬。

他在家中逝世後，贈吏部侍郎，墓葬于楓亭蔡嶺，歐陽修撰《端明殿學士蔡公墓誌銘》。朝廷贈謚忠惠，以表彰他的德政和功績。

蔡襄爲後人留下了寶貴的文化遺產，他的人文精神將永放光芒！

異國新娘

◎劉紡菱

隨著自然律變遷，日落日出，而氣候的冷暖則隨著季節的輪轉變化又變化，無論自然裡如何變化，大多數的人們都是日出而做，日落而息，只有少數的人，因著工作的因素，不得過著晨昏顛倒的日子。

夕陽西落必然沉淪於西山下，晚霞殘映，必然夜幕四合，自然驅駛著人們過著規律的生活，這些都是生活裡不變的定律。

日子飛也似的過去了，大家都在不知不覺之中過著日子，就連美亞姨的小兒子如今已高中畢業，而且準備北上就讀大學，掐指一算，原來美亞姨，嫁來個村子也已經有二十個年頭了，她現在是村子裡獨居中年婦人。

那一年春天，美亞阿姨，從娘家越南嫁來這個村子裡時，她僅有二十歲，因爲自小她家境貧窮，所以她沒有受過什麼教育，後來她就經由娘家親友仲介的介紹，在父母的同意之下，便決定漂洋過海，千里迢迢嫁來婆家過著不知未來的日子。

當她拜別父母之後，她便隨仲介的媒婆坐上飛機，下了飛機之後就將她直接到附近的飯店裡先休息，然後經過幾位化妝師輪番上陣的梳妝打扮一番，她便坐上了新娘禮車，來到了這個村子裡。

還記得那一天，所有村民們經過村子口時，都可以看到村子口放著一串又一串的鞭炮，美亞姨，就在媒婆的引見之下並按照她婆家所選擇的良辰吉時，下了禮車還被媒婆一再叮嚀著

，要她一定要踩破門口前的那片瓦片，她真的不明白爲什麼要踩破那一片瓦片？她只有聽從

媒婆的翻譯，照著她說去做就對了，進了廳堂，她才見到公婆和婆家的所有親友，大家看到她都一直稱讚著她說：「新娘，有水！有水！」

……」她並沒有聽懂大家對她說了些什麼？只見大家一直很喜悅的對她笑著，她心想大概是婆家的人對她很滿意吧。

但在她的心裡卻一直藏著對家鄉的思念與憂慮。

她一直擔心自己嫁來這裡不知能否適應？她也不知道自己什麼時候才可以再回到娘家探親？這一離別會不會是她和故鄉永遠的分離？這一切都是她心中憂慮過後所產生的問號和未知。

這個村子是個極爲偏僻和民風保守的農村，村民大多數務農並自給自足，他們不太可能擁有所謂都市豐富的出國旅遊經驗，大家都過著農家式的生活。

所以，當大家看見美亞姨嫁進這個村子裡時，村民們總抱著很好奇的角度來看她。

美亞姨她是這個村子裡的第一位外籍新娘。

剛嫁來這時，因爲語言不通，美亞姨顯少和大家溝通，她通常見到村民只會微笑和點頭，後來日子久了，她學會了一口流利的台語，她對嫁來這，只能認份，因爲她娘家比這兒貧窮很多，她也希望嫁來這裡生活一切平安幸福，那她娘家的父母也就可以放心了。

她對公婆和妯娌之間很少有計較，也不會發生爭吵，村子裡鄰居都說她是個既安靜又嫋慧的外籍媳婦。

漸漸的她只想平凡的在這個村子過日子下去，可是好景不常，疼愛她的公婆還有老公都因

病相繼去世了，她爲了討生活她只好在村子附近的市場裡開了一間越式的美亞小吃店，後來村子裡的人都改口叫她美亞姨。

她把家鄉的小吃帶進了市場裡，也許是美味，也許是因大家從來沒吃過越式小吃，美亞姨她很認真的做著美食，從來沒有抱怨，若有人問起她，她便會說，平凡的日子，累積起來，便可以算是平凡的人生。就算小吃生意不好時她也不會很煩惱，她只想盡去做就好，然後再將她的一雙兒女撫養成人，到那時，她便可以輕鬆了。

如今她的兩位兒女，也都已長大成人，而且個個是品學兼優，在她的心中也就感到十分的安穩，她將做小吃店掙來的錢，有些寄回越南娘家，她娘家的生活也就漸漸開始改善了許多，後來她又將娘家父母的老房子整修了一番，她的父母得知她的現在的生活雖然平凡也過得去，也就放心了。

隨著村子娶外藉配偶的風氣開放，這個村子裡就變成了外籍新娘的國際村了，而美亞姨，後來也因孩子們都已長大了，她自己又到大學裡去進修，美亞姨大學畢業以後，便在村子裡開了一家越語才藝班，每到了假日，她就成了一名越語老師。

她的工作除了異國小吃店之外，又增添了一項，那就是越語才藝班的老師，她真的沒想到自己的人生會有這麼樣大的轉變。

有人問她，你覺得千里迢迢嫁來這裡幸福嗎？

她一定會告訴大家說，她不只是個幸福的異國媳婦，而且她對她現在的生活十分的滿足，也很惜福。

歷史學家黃仁宇的回憶錄《黃河青山》，對我影響深遠，我人生的兩次重大決定跟這部書有關。

黃仁宇生於一九一八年湖南長沙，一九三六年進入天津南開大學就讀，當時中國的大學生非常稀少，不像現在臺灣人人都是大學生，南開大學又是名校，他可說是中國新一代的菁英知識分子。

然而大時代的變化，讓黃仁宇的人生出現轉折。一九三七年蘆溝橋事變爆發，中國開始對日本的全面抗戰，當時的熱血青年有「左派」與「右派」兩條救國路線：向左轉，是到延安加入中共陣營；向右轉，是到重慶參加國民黨陣營。

黃仁宇立志從軍，以拿破崙爲目標，心懷正規戰的壯志，而延安教的是游擊戰，不合他的胃口，於是放棄南開大學學業，投筆從戎加入國民黨陣營，經過兩年受訓，一九四〇年從成都中央軍官校畢業，正式成爲國軍軍官。

軍校畢業後，他首先擔任排長，後來代理連長，隸屬第十四師，駐守雲南邊界，全連只有一名少尉跟三十六名士兵。從軍後，黃仁宇體會到現實與理想的巨大落差，他形容：「國民黨軍隊被趕到內地之後，失去了現代化生活的支撐，必須在明朝的生活條件下過活。」

黃仁宇身爲戰地軍官，他睡在門板改裝的硬木板床上，至於勤務兵如何找到這片門板，他決定不予過問。他腳上穿著草鞋，但沒有襪子穿，草鞋總是磨著光腳，容易起水泡或磨擦成傷，長時間走在泥濘路上，更可能引發感染。如果他需要一頭驢子馱負重物，必須派士兵到村裡找村長，在槍枝威脅下才能聽從他們的差遣。

此後，黃仁宇知道自己無法成爲「中國的拿破崙」，但是對中國基層社會的親身體驗，成爲他日後從事歷史研究的重要養分，他說：「多年來我以歷史學家爲榮，背後的心理因素就在於我在成都中央軍校當軍校生，以及在國民軍軍隊中擔任下級軍官的生活歷練。」

在對日抗戰與國共戰爭結束後，黃仁宇最終走上歷史研究的學術道路，並於一九六四年取得美國密西根大學歷史學博士，之後於歐美任教、研究與訪學，在學界以明史研究與「大歷史觀」

1支公費流感疫苗變色 19萬支停打



一支公費流感疫苗被發現顏色異常，原本該是透明的，卻呈現咖啡色（圖），19萬支同批號疫苗將暫緩施打。（中央社）

台大醫師黃立民指出，公費流感疫苗使用的2價疫苗雖然只能預防2種病毒，卻可對10種病毒產生交叉保護力，已證實保護力和9價疫苗相當。

根據衛生福利部統計，子宮頸癌高居台灣女性10大癌症死因第七名，目前醫學已證實，感染人類乳突病毒（Human papillomavirus, HPV）是導致子宮頸癌的主要原因。據疾管署最新統計，該批號疫苗將暫緩施打。藥廠表示，該支疫苗已送回法國總公司進行檢驗，將盡速釐清原因。

有醫療單位替民眾接種公費流感疫苗時，發現一支巴斯德公司製造的2價流感疫苗顏色異常，同批號萬支疫苗將暫緩施打。藥廠表示，該支疫苗透明，發現顏色異常，本德公司製造的2價流感疫苗卻呈現咖啡色，19萬支同批號疫苗將暫緩施打，是流感疫苗首次出現變色問題。據疾管署最新統計，該批號共已接種3萬1000劑。

賽諾菲台灣股份有限公司傳播部資深企業傳播經理田怡表示，過去市場上，別的公司接獲該批號疫苗顏色異常通報後，第一時間已將該支疫苗送回法國總公司進行檢驗，並要求總公司盡速提供檢驗及調查報告。黃立民說，早在30年代，人們說起子宮頸癌總說「病毐」，後來漸漸演變成「沒有卵病毒，就沒有子宮頸癌」，而證實這句話的專家爾郝森（Harald zur Hausen）也因此獲得諾貝爾獎。

台大醫院兒童感染科主任黃立民在國健署舉辦的疫苗宣導記者會中表示，HPV疫苗

子宮頸癌疫苗保護力遭質疑 醫師有話說

（中央社）



生接種HPV疫苗較有效，衛福部國健署參考此建議，預計12月中旬將全面提供10價疫苗，即使B肝疫苗之後最重要疫苗政策之一，兩者都是可防治癌症的重要疫苗。

黃立民說，早在30年代，人們說起子宮頸癌總說「病毐」，後來漸漸演變成「沒有卵病毒，就沒有子宮頸癌」，而證實這句話的專家爾郝森（Harald zur Hausen）也因此獲得諾貝爾獎。

台大醫院兒童感染科主任黃立民解釋，HPV病毒有多達200種，又分為2價、4價及9價疫苗，即可預防2種、4種、9種病毒，而國健署預計施打的2價疫苗，也被立委質疑保護力不足，引發討論。

根據世界衛生組織（WHO）建議，9至14歲女學

族，內含10支病毒，國健署預計使用的2價疫苗可預防最致病的16型（A9家族）和18型（A7家族）病毒，9價疫苗則可預防10支病毒中的9支病

毒。乍看之下，9價疫苗預防力似乎比2價高得多，但實際上同一家族當中只要預防一種病毒，就能對整家族的病毒產生交叉保護。

國際研究團隊也曾兩度證實，9價和2價疫苗對於子宮頸癌都

有約9成的保護力。

HPV疫苗非常安全的，WHO今年也發文替HPV疫苗掛保證，強調「非常安全」（extremely safe）。

此外，台灣多個縣市早已搶先推動公費HPV疫苗

，例如新北市每年替1.5至3萬名國中女學生施打

，都打了7、8年至今，至今還沒有壞訊號。

黃立民說，政府全面提供公費HPV疫苗以後，預計在5到10年之後，子宮頸癌患者將大幅減少。

30、40年以後的今天，子宮頸癌將永遠消失在生

活當中，提醒女性重視子宮頸癌防治的重要性。

（中央社）

8天大新生兒染腸病毒



責任編輯／張建騰

責任編輯／張建騰

肺結核簡易篩檢法公布 一年可救數十萬孩童

科學公布為幼童篩檢肺結核的革命性方法，他們說，這可防止每年數十萬名孩童感染此「全球最為致命的傳染病」。

海牙KNZ肺結核基金會一支多

便簡易篩檢法，這個方法可在偏遠

地區使用，將取代目前的作法。現

在的檢驗方式採侵入式，通常要到

相當規模的醫院才能做。

每年估計有24萬名孩童死於肺結

核。事實上，肺結核是可治的病

，如果在嬰兒時期診斷出來，並及

時治療，鮮少致死。

目前肺結核篩檢是以特殊機器

完成，真是一大突破。」（中央社）

我最喜歡的一首詩

湖中／陳心苹

維持一個好習慣



沙中／王心茹

我與大自然有約

沙中／王心茹

詩歌是一種有節奏和韻律、表達凝練、結構命性方法，他們說，這可防止每年數十萬名孩童感染此「全球最為致命的傳染病」。

印度和衣索比亞研究人員與

KNCV肺結核基金會合作，發現可

以同樣的方式檢驗孩童的糞便，意

構檢驗。

KNCV實驗室顧問狄哈斯（Peter Haas）說，每天有60名孩童死於肺

炎，這首詩是我前陣子看

「部陸劇『延禧攻略』

」而知道的，我一聽

到詩裡面內容的前兩句，

喜歡這首詩的原因。

我馬上去網路上打聽這首詩的名字，「棄我

去者，昨日之日不可留。亂我心者，今日之日

朝雲暮雨，巴陵

落葉，無爲

人，都是不能留

在身邊的人，也不

要爲了這兩人

，希

望大家都

能保護好大自

然，讓大自

然重回鳥語花香

，溫暖。

現在的我們雖

然，還是有許多可

以幫助他人的時候

，如：看到視障者

走路時，我們可以扶著他，避

免他被車撞到

，再來也可以在課業上協助一些成績較落後的同

學，這些都是憑我們現在中學生能夠做到的事，

並盡一份自己的小小心力

，總之，幫助他人是不分年齡大小的，就算是天

才，我們也可以掏出一些零用錢來做捐獻，雖然

或許數目不大，但多多少少也可以幫助到，所謂

，兩棟的大樓因

而倒，使許多

有錢出錢，有力出力，助人不僅可以讓他生活好

，但實際上同一家庭當中只要預防一種病毒，就

能對整個家庭的病毒產生交叉保護。

國際研究團隊

也會兩度證實，9價和2價疫苗對於子宮頸癌都

有約9成的保護力。

HPV疫苗非常安全的，WHO今年也發文替HPV疫苗掛保證，強調「非常安全」（extremely safe）。

此外，台灣多個縣市早已搶先推動公費HPV疫苗

，例如新北市每年替1.5至3萬名國中女學生施打

，都打了7、8年至今，至今還沒有壞訊號。

黃立民說，政府全面提供公費HPV疫苗以後，預計在5到10年之後，子宮頸癌患者將大幅減少。

30、40年以後的今天，子宮頸癌將永遠消失在生

活當中，提醒女性重視子宮頸癌防治的重要性。

（中央社）

相逢

金門高中／莊昱潔

令人膽顫心驚，這樣可謂是大驚小怪。倉儲實地查看尚未配送的同批號疫苗來品不良品通報機制。聲明中指出，事發過後，疾管署已派員至台北市衛生局及疫苗倉庫實地查看尚未配送的同批號疫苗，並未發現其他疫苗有品不良品通報機制。

黃立民解釋，HPV疫苗雖然沒有壞訊號，但被立委質疑保護力不足，引發討論。

黃立民說，HPV病毒有多達200種，又分為2價、4價及9價疫苗，即可預防2種、4種、9種病毒，而國健署預計施打的2價疫苗，也被立委質疑保護力不足，引發討論。

根據世界衛生組織（WHO）建議，9至14歲女學

族，內含10支病毒，國健署預計使用的2價疫苗可預防最致病的16型（A9家族）和18型（A7家族）病毒，9價疫苗則可預防10支病毒中的9支病

毒。乍看之下，9價疫苗預防力似乎比2價高得多，但實際上同一家族當中只要預防一種病毒，就能對整個家庭的病毒產生交叉保護。

國際研究團隊也會兩度證實，9價和2價疫苗對於子宮頸癌都

有約9成的保護力。

HPV疫苗非常安全的，WHO今年也發文替HPV疫苗掛保證，強調「非常安全」（extremely safe）。

此外，台灣多個縣市早已搶先推動公費HPV疫苗

，例如新北市每年替1.5至3萬名國中女學生施打

，都打了7、8年至今，至今還沒有壞訊號。

黃立民說，政府全面提供公費HPV疫苗以後，預計在5到10年之後，子宮頸癌患者將大幅減少。

30、40年以後的今天，子宮頸癌將永遠消失在生

活當中，提醒女性重視子宮頸癌防治的重要性。

（中央社）

我覺得要維持一個好習慣，就是要看你

自己努不努力，或者是你想要維持的習

慣是什麼，不過最重要的是你要維持的習

慣是要個好的習慣，絕對不要維持一個

壞習慣，可是我相信，應該每個人都會

有一兩個不是很好的習慣，所以維持一個

好習慣很重要，但是我自己覺得把不好

的習慣改為好的習慣更加的重要，好的

習慣可以改變你的一生，不好的習慣可

能把你的一生變為痛苦的一生，一個人

，你就會有一股動力，去推動你的信心，

就會在離你不遠的地方，但是雖然改

了，雖然你可能會在離你不遠的地

方，但你可能會在離你不遠的地

方，但你可能會在離你不遠的地

方，但你可能會在離你不遠的地

方，但你可能會在離你不遠的地

方，但你可能會在離你不遠的地

方，但你可能會在離你不遠的地

方，但你可能會在離你不遠的地

